



# menu

ALBERGO - RISTORANTE - BAR

Caro Cliente, se hai delle allergie e/o intolleranze alimentari chiedi pure informazioni sul nostro cibo e sulle nostre bevande.

Siamo preparati per consigliarti nel migliore dei modi.

Dear customer, our staff will be happy to help you choose the best dish related to any specific food allergy or intolerance issue.

Our staff is well trained and we will find the best way to satisfy our customers and also meet your specific need.

Liebe Kunden, wenn Sie Allergie und oder Unverträglichkeiten haben, bitte fragen Sie nach unseren Lebensmitteln und Getränke, wir sind bereit, Sie in der besten Weise zu beraten.

### ALLERGENI:

- UOVA | Enthält Eier
- LATTE E DERIVATI | Enthält Milch und Produkte
- GLUTINE | Enthält Gluten
- SEDANO | Enthält Sellerie

---

\* In caso di necessità si usano prodotti surgelati  
Im Bedarfsfall werden Tiefkühlprodukte verwendet

Cucinare suppone  
una testa leggera,  
uno spirito generoso  
e un cuore largo

-Paul Gauguin-

ORARI DI APERTURA CUCINA  
ÖFFNUNGSZEITEN

Pranzo | Mittagessen: 12.00 - 14.30

Cena | Abendessen: 19.00 - 20.30

COPERTO | BEDECK | GEDECKT

€ 2,00



# ANTIPASTI

KALTE VORSPEISEN | VOORGERECHTEN

---

**Tagliere di salumi misti,  
formaggi di malga e  
sottaceti caserecci**

€ 15,00

*Gemischter Aufschnitt mit Almkäse  
und eingelegtes Gemüse*

*Schotel van vleeswaren, alpine kaas  
en zelfgemaakte augurken*

**Carpaccio di carne salada  
con scaglie di trentingrana  
e olio extravergine d'oliva**

€ 14,00

*Rindscarpaccio mit Parmesanspäne  
und extranatives Olivenöl Vlees*

*Carpaccio met gezouten Trentingrana  
vlokken en extra vergine olijfolie*

**Tagliere di speck trentino,  
formaggi di malga  
e cetrioli sottaceto**

€ 15,00

*Speck mit Almkäse und Essiggurken*

*Speck van Trentino, alpine kaas  
en ingelegde komkommers*

**Tagliere  
di formaggi**

€ 12,00

*Käseauswahl*

*Plateau van gemengde kazen*





# PRIMI PIATTI

WARMER VORSPEISEN | WARMER VOORSPIJZEN

**Lasagne alla Bolognese**

€ 11,00



**Spätzle al burro fuso**

€ 11,00



*Spätzle mit zerlassener Butter  
Pasta specialiteit met spinazie*

**Zuppa d'orzo**

€ 10,00



*Gerste Suppe | Barleysoup*

**Canederli allo speck con brodo**

€ 12,00



*Speckknödel mit Boullion  
Vleesnoedels in Bouillon*

**Canederli allo speck  
con sugo di spezzatino**

€ 14,00



*Speckknödel mit Soße  
Vleesnoedels in Saus*

**Pasta fresca all'uovo  
al ragù o pomodoro**

€ 10,00



**CORTA O LUNGA**

*Nudeln mit Ragout oder Tomatensauce  
Pasta met Bolognesesaus of Tomatensaus*

**Minestrone**

€ 9,00



*Gemüsesuppe | Groentsoup*



# SECONDI PIATTI

HAUPTSPEISEN | HOOFDGERECHTEN

## Piatto del l'Istciot

€ 22,00

spezzatino di manzo, coniglio arrosto,  
formaggio fuso, funghi, crauti e polenta



*Rindergulasch, Kaninchenbraten, geschmolzener Käse, Champignons, Sauerkraut und Polenta*

*Stoofpot van rundvlees, gebraden konijn, gesmolten kaas, champignons, zuurkool en polenta*

## Piatto "Forte Busa Granda"

€ 17,00

grigliata mista di carne,  
patate saltate e insalata mista

*Gemischter Grill, Bratkartoffeln und gemischter Salat*

*Gemengde grill, gebakken aardappelen en gemengde salade*

## La Padella del Felice

€ 15,00

carne salada di maiale  
con polenta e fagioli borlotti

*Gepökelttes Schweinefleisch mit Polenta und Bolotti-Bohnen*

*Gezouten varkensvlees met polenta en bolottibonen*

## Piatto Fravort

€ 16,00

formaggio fuso con polenta e funghi



*Geschmolzener Käse mit Polenta und Champignons*

*Gesmolten kaas met polenta en champignons*

## Piatto della Nonna

€ 18,00

coniglio arrosto con polenta e funghi

*Kaninchenbraten mit Polenta und Champignons*

*Gebraden konijn met polenta en champignons*

## Piatto Panarotta

€ 18,00

spezzatino di manzo  
con polenta e crauti



*Rindergulasch mit Polenta und Sauerkraut*

*Stoofpot van rundvlees met polenta en zuurkool*

## Speckeier

€ 12,00

patate saltate con uovo  
all'occhio di bue e speck



*Gebatene Kartoffeln mit Spiegelei und Speck*

*Gebakken aardappelen met gebakken ei en spek*



# BABY MENU

## KINDERKARTE | KINDERBORD

<b>Lasagne alla Bolognese</b>	€ 5,00	<b>Wurstel con patatine</b>	€ 8,00
	■ ■ ■ ■	<i>Wurst mit Pommes   Worst met frietjes</i>	
<b>Spätzle al burro fuso</b>	€ 5,00	<b>Nuggets di pollo con patatine</b>	€ 8,00
<i>Spätzle mit zerlassener Butter</i>	■ ■ ■	<i>Chicken Nuggets mit Pommes</i>	
<i>Pasta specialiteit met spinazie</i>		<i>Kipnuggets met frietjes</i>	
<b>Pasta al ragù o pomodoro</b>	€ 5,00	<b>Spezzatino con polenta</b>	€ 8,00
<i>Nudeln mit Ragout oder Tomatensauce</i>	■ ■ ■ ■	<i>Gulasch mit Polenta</i>	
<i>Pasta met Bolognesesaus of Tomatensaus</i>		<i>Stoofpot met polenta</i>	

## CONTORNI | BEILAGEN | BIJGERECHTEN

<b>Insalata piccola</b>	€ 3,50	<b>Patatine fritte</b>	€ 4,00
<i>kleiner gemischter Salat   kleine gemengde salade</i>		<i>Pommes   frietjes</i>	
<b>Insalata grande</b>	€ 5,00	<b>Funghi</b>	€ 4,00
<i>großer gemischter Salat   grote gemengde salade</i>		<i>Champignons   champignons</i>	
<b>Insalata maxi</b>	€ 10,00	<b>Patate saltate</b>	€ 4,00
<b>(con tonno e formaggio)</b>		<i>Bratkartoffeln   gebakken aardappelen</i>	
<i>maxi gemischter Salat mit Thunfisch und Käse</i>		<b>Crauti</b>	€ 2,50
<i>maxi gemengde salade met tonijn en kaas</i>		<i>Sauerkraut   zuurkool</i>	
<b>Formaggio fuso</b>	€ 4,00	<b>Polenta</b>	€ 2,00
<i>geschmolzener Käse   gesmolten kaas</i>			





# PANINI

## BELEGTE BROTE | SANDWICHES

---

### PANINO CON:

**Lardo** ■ € 3,50

*Schmalz*

**Speck** ■ € 3,50

**Sopressa** ■ € 3,50

*Salami*

**Pancetta stufata** ■ € 3,50

*Bauchspeck*

**Prosciutto** ■ € 3,50

**Formaggio** ■■ € 3,50

*Käse | kaas*

**Vegetariano** € 4,50 ■

formaggio, pomodoro,  
insalata, salsa di carciofi

*Käse, Tomaten, Salat, Artischockensauce  
kaas, tomaat, salade, artisjok saus*

**Toast prosciutto e formaggio** € 4,50 ■■

*Toast (Schinken und Käse)*

**Panino con lucanica alla piastra** € 5,00 ■

*Brot mit Wurst*

+ **sottaceti** *Eingelegtes Gemüse* € 0,50

+ **crauti** *Sauerkraut* € 0,50

+ **formaggio** *Käse* € 0,50





# DOLCI

## DESSERTS

---

### Gelato

- con lamponi caldi € 5,00  
*Eis mit Himbeeren | Ijs met frambozen*
- alle creme con frutta secca e panna € 9,00  
*Eis mit Cremes und Sahne  
Ijs met crèmes en room*
- alla frutta con frutta fresca e panna € 9,00  
*Eis mit frischen Früchten und Sahne  
Ijs met vers fruit en room*
- Due palline di gelato € 4,00  
*Zwei Kugeln Eis | Twee bolletjes ijs*

### Meringata Baiser | Schuimtaart

- con lamponi caldi € 5,00  
*warmen Himbeeren | warme frambozen*
- con cioccolato € 5,00  
*mit Schokolade | met chocolade*

### Affogato al caffè o cioccolato con panna

Affogato mit Kaffee oder Schokolade mit Sahne  
*affogato met koffie of chocolade met room*

### Yoghurt

- con frutti di bosco € 6,00  
*mit Beeren | met bessen*
- con miele e nocciole € 6,00  
*mit Honig und Haselnüssen  
met honing en hazelnoten*
- con crema al pistacchio e muesli alla fragola € 6,50  
*mit Pistaziencreme und Erdbeermüsli  
met pistache crème en aardbeien muesli*

### Dolce della Casa Hausgemachte Kuchen | Eigen keuken



# CAFFETTERIA

---

<b>Caffè</b> <i>Kaffee   Koffie</i>	€ 1,40	<b>Caffè corretto</b>	€ 2,20
<b>Caffè con panna</b> <i>Kaffee mit Sahne   Koffie met Crème</i>	€ 2,50	<b>Latte macchiato</b>	€ 2,50
<b>Cappuccino</b>	€ 2,00	<b>Tè caldo</b> <i>Tee   Tea</i>	€ 2,00
<b>Orzo grande</b> <i>Großer Gerstenkaffee Grote gerstkoffie</i>	€ 2,00	<b>Cioccolata calda</b> <i>Heiße Schokolade Warme chocolademelk</i>	€ 3,00
<b>Orzo piccolo</b> <i>Kleiner Gerstenkaffee Kleine gerstkoffie</i>	€ 1,40	<b>+ panna</b> <i>Sahne   Crème</i>	€ 1,00
<b>Ginseng grande</b> <i>Großer Ginseng-Kaffee Grote Ginsengkoffie</i>	€ 2,00	<b>Succhi di frutta</b> <i>Fruchtsäfte   Sappen</i>	€ 3,00
<b>Ginseng piccolo</b> <i>Kleiner Ginseng-Kaffee Kleine Ginsengkoffie</i>	€ 1,40	<b>Acqua</b> <i>Wasser   Water</i>	0,50 lt € 1,50 0,75 lt € 3,00
		<b>Bibite</b> <i>Getränke   Dranken</i>	0,20 lt € 2,80 0,33 lt € 3,00 0,40 lt € 4,50



# BEVANDE

<b>Aperol Spritz</b>	€ 4,00	<b>Prosecco</b>	€ 3,00
<b>Hugo</b>	€ 4,00	<b>Brulè</b>	€ 3,00
<b>Aperitivi analcolici</b>	€ 3,00	<i>Glühwein</i>	
<i>Aperitiv ohne Alkohol   Aperitieven no alcohol</i>		<b>Bombardino con panna</b>	€ 4,50
<b>Birra <i>Bier</i></b>	0,20 lt € 2,50	<b>Grappa e liquori</b>	€ 3,00
	0,40 lt € 4,50	<i>Schnaps und Liköre   Grappa en likeur</i>	
<b>Birra analcolica</b>	0,30 lt € 3,50	<b>Vino al calice</b>	a partire da € 3,50
<i>Alkoholfreies Bier   No Alchol Bier</i>		<b>Vino rosso <i>Rotwein   Rodewijn</i></b>	1/4 lt € 4,00
<b>Ichnusa non filtrata</b>	€ 3,50		1/2 lt € 5,00
			1 lt € 9,00
<b>Birra Weizen</b>	0,50 lt € 5,00	<b>Vino bianco <i>Weißwein   Wittewijn</i></b>	1/4 lt € 4,00
<i>Weizen Bier</i>			1/2 lt € 5,00
<b>Birra Weizen analcolica</b>	0,50 lt € 5,00		1 lt € 9,00
<i>Alkoholfreies Weizen Bier   No Alchol Weizen Bier</i>			



